Woensdag, 15 October 1941 — DAGBLAD — 58ste Jaargang, No. 3426

AMIGOE DI CURAÇAO

Boekhandel Bethencourt. Tel. 1919. Uw adres voor alle soort Kantoorbehoeften.

Dit blad verschijnt dagelijks (behalve 's Zondags) Abonnementsprijs voor het Gebiedsdeel fl. 1.50 per maand [Aruba fl. 2.—] bij vooruitbetaling. Afzonderlijke nummers fl. 0.10.

Adm.: Tel. 1550. Redactie: Tel. 1858. Hoofdredacteur: Dr. JOH. HARTOG Spreekuur 10—18 uur. Bureaux: Conscientiesteeg 27—29. Adres Postbus 80, Willemstad. Uitgeefster: Paulus-drukkerij.

Kantoor Verenigde Staten: M. D. BROMBERG & Ass. Inc 19 to 25 West 44th Street, New York N. Y. Kantoor voor Redactie en Administratie Aruba: J. E. CROES, Postbus 14, Nassaustraat, Oranjestad, Telef. 38

Drukkerij Bethencourt. Tel. 1919. Uw adres voor alle soort DRUKWERK.

Duitse avances vertraagd.

Odessa wordt door Roemenen beschoten.

Sneeuw en regen in midden en Zuid Rusland.

HANDELSVERDRAG TUSSEN V.S. EN ARGENTINIË.

Cordell Hull deelde bij een persconferentie mede, dat de Verenigde Staten een handelsovereenkomst hebben gesloten met Argentinië. Hij gaf geen biezonderheden behalve door het bericht uit Buenos Aires te bevestigen, dat een overeenkomst gesloten is. Toen hem gevraagd werd commentaar te leveren op de betekenis van de overeenkomst, zeide Hull, dat deze iets te doen had met wat hij bij vorige gelegenheden herhaaldelijk gezegd had over de belangrijkheid om zoveel als oorlogstoestanden het toelaten de handel levendig te houden tussen de landen van het Westelijk halfrond (Washington, (AP) 14.10).

GELIJK DE GOLVEN DER ZEE....

De Moskou-radio werd hedenavond gehoord, terwijl het aan het Rode leger mededeelde, dat 5000 vliegtuigen per maand zullen worden gezonden door de Verenigde Staten. (Dit is meer dan het huidige productie-cijfer in de Verenigde Staten). Een andere radio-uitzending uit Moskou zeide, dat uit Oostelijke richting nieuwe (Russische) troepen arriveren en verse regimenten de strijd ingaan, gelijk — zoals de spreker zeide — „de golven der zee" (Londen, (AP) 14.10).

NAZIES KOMEN LANGZAAM MAAR ZEKER TOT STILSTAND.

De Rode legers van het centrum hebben onder de eed van wanhoop „om hier te sterven, doch den vijand niet naar Moskou te laten komen" zware tegenaanvallen te hebben gedaan, die de Duitsers in een sector van het meest critieke Vyazma-theater ten Westen van Moskou 10 mijl te hebben teruggeslagen en dat hedenavond de Russische positie over het algemeen verbeterd scheen te zijn. Achter het slagfront echter dolven duizenden Russische burgers een nieuwe defensielinie, welke zich slingert over mijlen van terrein in sloten en tankvallen voor nog een andere stand, welke zal worden als en indien de invallers breken door de lang bestreden Sovjet-posities verder naar voren. De Rode tegenaanval naar het Westen tegen de Duitse wig, welke zich het meest nabij de stad bevond, werd niet precies aangeduid, maar berichten uit Londen gaven te kennen, dat dit misschien was bij Mozhaisk, een stad op 60 mijl ten Westen van Moskou, waar de Duitse voorposten teruggeworpen werden, vermoedelijk naar Borodino op 10 mijl verder naar het Westen, waar Napoleons legers de laatste grote strijd voerden voor zij Moskou binnentrok.

In twee andere gebieden van betekenis, bij Bryansk zelf op 210 mijl ten Zuid-Westen van Moskou en boven Orel op 200 mijl ten Zuiden van de hoofdstad, werden Duitse terreinwinsten mogelijk gemaakt door een voortdurende superioriteit in aantallen manschappen en machines. Hoewel dit werd toegegeven, zouden deze minder direct dreigende steken slechts langzaam voortgang maken en tegen geweldig stijgende prijzen voor de invallers. Het Sovjet-leger bij Bryansk zou, volgens militaire berichten al vechtende terugvallen naar reeds gereedgemaakte posities na de nazie-manoeuvre van omsingeling te hebben verslagen en de strijdkrachten bij Orel gaven slechts grond tegenover zich voortdurend rekkende Duitse aanvalscolonnes. Gezegd werd, dat de Russische tegenaanvallen intussen steeds toenamen: het Sovjet transportsysteem zou nog steeds bevredigend functionneren; verse reserves zouden zonder onderbreking oprukken en de Russische luchtmacht werd beschreven als nog steeds in een hevige strijd in de luchtlagen die ver van beheerst worden door de Duitse luchteskaders. Een der voornaamste factoren, waardoor de Russische weerstand wordt gesteund, zou volgens gezaghebbende kringen deze factor zijn van de Duitse mislukking om de lucht te beheersen. Het Regeringsnieuwsblad „Izvestia" meldde in een bericht uit het Vyazma-theater, dat op een zeker ogenblik de Duitse overheersing in de lucht scheen te zijn bereikt, doch dat later de situatie veranderde. Het blad zeide: „Onze gevechtsvliegtuigen patrouilleren steeds over de wegen en steden in belangrijke sectoren."

Speciaal meldde het blad een geval, waarbij Russische vliegtuigen 250 bommen lieten vallen op een enkele Duitse colonne van 300 tanks, terwijl nog 400 bommen werden geworpen in de nabijheid van de nazie-colonne. De betrekkelijke Russische superioriteit in nog een ander wapen: dat van de reusachtige Rode tanks, die te veel zouden zijn voor de veel lichtere Duitse voertuigen, werd beweerd.

Het oude officiële legerorgaan „Rode Ster" gaf een uitleg van Hitlers eerste plan, waarvoor de nazies een legermacht van 4 tot 6 maal zo groot als van de Russen nodig hadden voor een snelle en fatale doorbraak en hieraan hadden zij gebrek.

Gedurende de dag gaven de Russische politieke Commissarissen en militaire Commandanten de meest gedetailleerde instructies in de „Rode Ster": „De Commandanten zijn verantwoordelijk voor het vermijden van paniek als men onder druk staat. Zij moeten voorkomen, dat de troepen zich wanordelijk verspreiden, hun wapenen neerwerpen en roepen: „Wij zijn omsingeld!" Zij moeten de teugels strak houden inge val van een paniek en zonder pardon de lafaards en deserteurs straffen" (Moskou, (AP) 14.10).

MEDEDELINGEN VAN LOZOVSKY.

Solomon Abramovitsj Lozovsky Vice-Commissaris van Buitenlandse Zaken, deelde mede bij een persconferentie, dat de Duitse opmars naar Moskou vertraagd is in vele sectoren. Hij zeide: „Nieuwe millioenen zijn opgestaan in de defensie van Moskou Wij weten, dat de Duitsers Moskou nooit zullen veroveren".

Lozovsky verklaarde, dat de Duitsers de Westelijke Rode legers niet hebben omsingeld, dat de Sovjet-Regering Moskou niet verlaten heeft en al wat de Duitsers bij hun offensief hebben gewonnen een stuk land is, verschillende kleine steden en een aantal dorpen door hun numerieke meerderheid.

Lozovsky zeide: „Ik ben zeer tevreden over het tempo, waarbij de opening tussen de aantallen van de Russische en Duitse troepen kleiner wordt. De Duitsers zijn niet tevreden. Wij kunnen strijdkrachten zenden in zulk een enorme hoeveelheid, waarvan de Duitsers geen idee hebben" (Moskou, (AP) 14.10).

BERLIJN GEEFT HOOG OP VAN SUCCESSEN.

Duitslands militaire leiding maakte de vernieling bekend van een totaal van 6 millioen Russische soldaten, waarvan meer dan de helft gevangen genomen werd, en meldde de onweerstaanbare voortgang van de nazielegers in het centrum, die de buitenste defensies van Moskou onder het bereik van de zware Duitse artillerie hebben geplaatst. Een speciaal communiqué van het Hoofdcommando zeide dat het aantal gevangenen sedert 22 juni veel meer dan 3 millioen bedraagt, hetgeen meer is dan het aantal gevangenen in de wereldoorlog. Gezaghebbende Duitse kringen deden de schatting van 6 millioen manschappen, die buiten gevecht zouden zijn gesteld en zetten dit op de basis van 300 divisies van de gehele oorlogssterkte. Tegelijkertijd meldde het Hoofdcommando de definitieve vernietiging van de Rode legers in het Vyazma-gebied op 125 mijl ten Westen van Moskou. Verder werd gezegd, dat de Russische legers rond Bryansk op 200 mijl ten Zuid-Westen van Moskou gestadig werden verdeeld in verschillende zogenaamde Duitse „kettels". Het Duitse succes bij Vyazma werd in nazie militaire berichten beschreven als een gewone slachtpartij en de positie van de overblijvende Russen bij Bryansk werd als een weinig beter beschouwd. Niettegenstaande zouden de Russen echter alle mogelijke reserves in de strijd werpen van het Ilmenmeer tot de Zee van Azov. Gelijk verklaard werd zijn sommige daarvan werkbataljons, formaties van arbeidersverenigingen en slecht getrainde en uitgeruste garnizoenstroepen. Anderen waren gedeeltelijk gevangenen, opnieuw gevormd uit stukgeslagen tank- en infanterie-divisies. Vyazma, dat de Russen volgens hun verklaring pas op Maandagnacht verlieten, zou sedert 7 October in Duitse handen zijn geweest. Militaire berichten van het Vyazma-gebied zeiden, dat de Russen herhaaldelijk trachtten uit de omsingeling te breken en vooruit rukten in wiggen van 15 of meer linies diep, doch stuitten op een vernielend Duits vuur, dat de wegen en velden met doden bezaaide.

Met de bewering van buitengewoon vooruitgeschoven posities van de Duitse artillerie voor Moskou, haastte een Berlijnse zegsman zich te zeggen, dat de buitenste riem van fortificaties rond de hoofdstad op belangrijke afstand ligt van het centrum der stad.

De militaire commentator vergeleek de geest van Moskou's bevolking met die van de bevolking van Parijs even voor de Franse hoofdstad capituleerde in de lente van 1940. Hieraan voegde hij echter toe, dat Moskou geen open stad is, doch zwaar gefortificeerd in tegenstelling tot Parijs en ook dienovereenkomstig zal worden behandeld (Berlijn, (AP) 14.10).

DE SLAG BIJ MOSKOU.

De correspondent van „Pravda" schrijft: „Het Duitse offensief in de richting van Vyazma neemt in hevigheid af, naar gelang de Russische weerstand krachtiger wordt. Gevechten breken nu hier, dan weer daar uit.

De Duitsers verplaatsen in grote haast hun tanks en gemotoriseerd materiaal van de een naar de andere sector. In een sector in de richting van Vyazma zagen de Duitsers zich gesteld voor een sterke macht van tanks.

De nazies voerden hier een flankaanval uit met grote kracht. In de lucht werden gedurende de dag hevige gevechten uitgevoerd, die nog voortduurden in de nacht. Vijandelijke vliegtuigen voerden verschillende aanvallen uit op de hoofdwegen, spoorwegstations, voorraadwagens en treinen.

Onze gevechtsvliegtuigen gaan door met hun actieve operaties en vernielden een gemotoriseerde Duitse infanterie-colonne, die halt had gehouden aan de hoofdweg nabij een spoorwegstation. 30 trucks brandden af en honderden nazies vonden de dood door het verschrikkelijk machinegeweervuur. Hevige gevechten hadden plaats in de omstreken van het plaatsje G. Troepen onder commando van Roskosovsky bonden een gevecht aan met vijandelijke tanks.

Deze strijd gaat nog steeds door, terwijl in de loop van de dag 6 tanks in brand werden gezet. De eenheden moesten zich echter terugtrekken toen zij zich gesteld zagen voor een numeriek sterke strijdkracht, doch voerden des nachts een tegenaanval uit waardoor de vijand uit punt K. werd verstoten en zodoende de gelegenheid gekregen werd om zichzelven in deze streek te vestigen. Een onzer tankeenheden sloeg aanhoudende vijandelijke aanvallen af en vernielde 96 tanks, 22 gepantserde wagens, 23 transportvoertuigen, 20 mijnenwerpers en doodde bijna 1500 mannen en officieren. De Duitsers die voordeel trachtten te trekken uit hun numerieke meerderheid blijven nog steeds een opmars forceren. Onze defensie groeit echter voortdurend in aantal en sterkte, de constructie van onze verdedigingslinie en tankvallen en alles, dat nodig is voor een afdoende hindernis op de toegangswegen naar de hoofdstad te verlengen, nadert de voltooiing.

Versterkingen worden onophoudelijk naar het front gestuurd." (Moskou, (AP) 14.10).

NUMMER 77...

Het 77ste Parijse slachtoffer werd heden geëxecuteerd door de Duitse bezettingsautoriteiten. Deze Parijzenaar zou op 10 October door de Militaire rechtbank zijn veroordeeld op beschuldiging dat hij in het bezit zou zijn gevonden van explosieven. Nog 3 communisten werden gisteren veroordeeld tot 20 jaar zware arbeid. Een Parijse vrouw, die door de politie werd gearresteerd voor winkeldiefstal, leidde de onderzoekers door een spoor van communistische propaganda - centra, hetgeen als resultaat had, dat 24 partijagenten werden gearresteerd en grote voorraden pamfletten en clandestine nieuwsbladen in beslag werden genomen. Door het adressenboek van Marie Dubeis ontdekte de politie 4 plaatselijke hoofdkwartieren van de partij in Parijs en buitenwijken. Onder de in beslag genomen goederen bevonden zich valse militaire papieren, blanco demobilisatie certificaten, en onwettige voedselvoorraden, waarschijnlijk voor communistische arbeiders. (Parijs, (AP) 14.10).

Het nieuws van vandaag.

Onwillekeurig krijgt men vandaag bij het doorlezen van de telegrammen een ietwat hoopvoller beeld dan de laatste dagen het geval was. Niet dat men redelijkerwijze zou kunnen denken, dat die hoop ooit in vervulling zal gaan. Moskou's ontzet zal zeker niet gevierd worden, dan alvorens deze hoofdstad eerst door de Nazies besmeurd is. Maar hoe somber de toestand er ook voor staat, een van 's werelds grootste leiders, Roosevelt, — en hij weet meer dan anderen — heeft gezegd, dat hij niet de geringste reden heeft om eraan te twijfelen, dat de door hem beloofde hulp aan Rusland ook metterdaad zal kunnen worden gebracht (blz. 3). Maar ook de krijgsberichten gaven aanleiding om te menen, dat de Duitse avances heel veel trager voortgang hebben dan verleden week. En een laat telegram, dat melding maakt van 13.000 Duitse verliezen aan manschappen, zegt, ook al moet men er misschien een nulletje afnemen toch iets.

Bij Bryansk hebben de Russen de Duitsers weten te verschalken. Bij Mozhaisk konden de Duitsers het tegen de geweldige Russische tegenstand ook al moeilijk volhouden, en in de buurt van Kalinin (aan de Wolga t.N.W. van Moskou) kwam Generaal Sneeuw te hulp. Deze onverwinlijke bondgenoot kwam ook in de Oekraïne kijken. Daar hielp die andere Bondgenoot, de Regen, mede. En Regen heeft vooral veel succes op de Oekraïense aarde, die in een minimum van tijd tot een zuigende weke massa overgaat.

Inderdaad is ook in het Zuiden de Duitse opmars vertraagd. Vooral schijnt er stagnatie te zijn bij de Zee van Azov, al is Mariopol door de Russen verlaten. (blz. 3). Is dit een schets van de algemene situatie, men trekke geen lichtvaardige conclusies omtrent een nazie-verlies. Want het tegendeel kon wel eens waar blijken.

Wat er moet gebeuren als Leningrad en Moskou vallen, wordt besproken in het „Algemeen Politiek Overzicht", dat een vergelijking trekt met de toestanden in Frankrijk (blz 1).

Aan het Westelijk front blijft de activiteit in de lucht groot. Men zegt zelfs, dat hierdoor 50% van de Duitse vliegtuigen, die anders aan het Oostfront zouden opereren, thans aan die strijd onttrokken zijn. De Raf bombardeerde ook hevig. Vooral boven Zuid Duitsland en bij Noorwegen (blz. 3).

De 4e lijst van gevallen helden werd door de Admiraliteit gepubliceerd (blz. 2).

Lt. Gen. Gerardus J. Berenschot werd door Minister Charles Welter herdacht (blz. 2).

De V.S. en Argentinië sloten een handelsverdrag. En dat deden ook Spanje en Zwitserland (blz. 1).

ALGEMEEN POLITIEK OVERZICHT.

Europa: ... die men op purperen spreien droeg, grabbelen thans op de mesthoop..

Wat zal gebeuren als Moskou en Leningrad vallen?

Men zegt, dat lezen een kunst is en dat is het inderdaad. Ook luisteren vraagt echter aan den mens een grote vaardigheid, wanneer men zich althans niet tevreden stelt enkel met het woorden-materiaal.

Niet het minst vragen de redevoeringen van moderne politici studie en bij ernstige studie zal men in heel wat gevallen kunnen ontdekken, wat waar of wat **propaganda** is.

Zo maakte Hitlers dagorder aan zijn soldaten van een week geleden reeds aanstonds de indruk, die zijn woorden gaven indertijd toen over Frankrijk de débacle kwam. „Dagblad Amigoe di Curaçao" scheef over Hitlers schermen met grote getallen en woorden, maar doordat de dagorder in haar geheel werd opgenomen, werd naar voren gebracht, dat er wat meer aandacht aan deze rede, die de ondergang der Russische legers aankondigde, mocht besteed worden.

Het grote offensief, dat nu al enkele weken tegen de Sovjetlegers opstormt, dreigt inderdaad, volgens Russische berichten, te zullen slagen, niettegenstaande de vorst al haar intrede doet in de Russische vlakten. Vóór de winter schijnen de Nazies zich van Leningrad en Moskou meester te willen maken.

Leningrad, dat geheel omsingeld is, wordt verwacht voor de honger te zullen vallen, maar tegen Moskou bewegen zich de geweldige Nazie-legers in verwoede strijd. Er is echter nog een belangrijke vraag, niet alleen voor Rusland zelf, maar **van welke het lot der wereld voor een groot deel afhangt.**

Wanneer Leningrad en Moskou gevallen zijn, zal dan ook de Russische weerstand gebroken zijn, zoals Hitler heeft voorspeld?

Rusland zal zeggen van niet. Maar we hebben indertijd ook van Frankrijk gehoord, dat, wanneer Parijs zou gevallen zijn, het Franse leger zou vechten beneden Parijs en wanneer men uit Frankrijk zou verdreven worden, zou de strijd worden voortgezet in **Afrika.** En wat is er van uit gekomen? We zijn al zo dikwijls in deze oorlog bedrogen, **dat ons geloof in de meest officiële telegrammen niet groot meer is.** En de kreet, welke thans van Russische zijde wordt aangeheven, dat het noodzakelijk is, dat Engeland door een invasie op het vasteland de druk op het Russische leger wat verlichte, klinkt ons in de oren als de kreet indertijd van de Franse legerleiding: „Stuur ons wolken vliegmachines, anders kunnen we het niet redden." Deze wolken vliegmachines kwamen niet en Frankrijk viel. Maar ook de Engelse invasie zal niet komen en wat zal er dus met Rusland gebeuren?

In de Caucasus staat nog een Russisch leger ter bescherming van de olie: 93% van de Russische olieproductie. Daar wordt de Russische legerleider, Generaal Vassili Novikov, bijgestaan door Sir Archibald Wavell. Want ook door de Caucasus loopt de weg naar de Engelse olievelden in Irak en Iran. En naar dit laatste land is door Engeland de transportexpert, Generaal Godfrey Rhodes, gestuurd ter verbetering van de twee havens aan de **Perzische Golf Basra** en **Bandar Sjahpur;** ter verbetering ook van de wegen van Indië. Dit in verband met de 14.000 mijl lange aanvoerroute van Groot-Britannië langs Kaap de Goede Hoop naar Rusland, waarover gisteren in het „Nieuws van Vandaag" gesproken werd.

Deze versterkingen en verbeteringen zullen evenwel maanden duren en het zal zelf nog een vraag zijn of deze klaar zijn, wanneer in het voorjaar de Duitser zijn tocht naar de Caucasus zal aanvangen.

Het is echter ook nog goed mogelijk, dat bij een zachte winter het klimaat in Zuid Rusland zich nog geschikt zal tonen voor een winterveldtocht naar deze kostbare oliebronnen.

Met dit al kunnen we wel zeggen, dat de Russische veldtocht geweldig veel aan de Nazies heeft gekost, aan materiaal en mensen vooral. Het zeer gelimiteerde cijfer, dat Hitler gaf, is hierom al onmogelijk, omdat, wanneer in Wereldoorlog I aan het Westfront, op de dagen, wanneer er in het Westen geen nieuws was, al 100 mensen dagelijks per divisie stierven. Hitler al ettelijke millioenen in deze Russische veldtocht moet verloren hebben.

Maar daartegenover heeft het Rusland beroofd van zijn rijkste industrie- en landbouwgebieden, van zijn rijkste ertsgebergten en kostbaarste mijnen en wanneer de Nazies werkelijk in staat zullen zijn deze door de Russen zelf verwoeste bestaansbronnen weer te exploiteren, wie weet hoe lang de oorlog dan nog zijn verwoestende gesel over deze wereld zwaaien zal.

Wanneer men uit de berichten hoort van de ellende, die over Europa rondwaart, dan denkt men aan het woord van Jeremias: „De tong van den zuigeling kleeft aan zijn gehemelte, uitgedroogd van dorst. De kinderkens vragen om brood en niemand is er, die het hun breekt. Die zich met lekkernijen voeden, sterven van honger in de straten; die men op purperen spreien droeg, grabbelen op de mesthoop. Die door het zwaard gedood worden, zijn gelukkiger dan die de honger wegrukt. Want deze kwijnen weg, uitgemergeld door het ontbreken van alle voedsel. En wij — onze ogen verteerden met het uitzien naar ijdele hulp. Van de tinnen onzer torens staarden wij naar een volk, dat ons niet redden kon."

Nederland.

VOOR HET VADERLAND GEVALLEN.

De Nederlandse Admiraliteit te Londen publiceert de vierde lijst bevattende de namen van officieren en minderen der Koninklijke Nederlandse Marine, die het leven lieten: Luitenant ter zee, tweede klasse, **J. W. van Buren Lensinck**; Officier Administratie tweede klasse **O. Berger**; bootsman **C. de Groot**; matroos derde klasse **C. J. van Schaffelaar**; matroos derde klasse **C. S. Onke**; matroos derde klasse **F. Zijl**; lichtmatroos **D. van de Bent**; schipper **A. de Graaff**; kwartiermeester **G. Klein**; matroos **J. van Belzen**; matroos **A. Glas**; matroos **P. Groen**; matroos **J. Spaans**; matrooskok **J. Borst**; stoker eerste klasse **Ottjes**; stoker eerste klasse **F. W. Vos**; stoker derde klasse **K. Hendriks**; stoker eerste klasse **S. van Brummelen**; hulpmonteur tweede klasse **P. G. Reijniers**; sergeant-machinist **L. van Duijvenvoorde**; Korporaalmachinist **D. Nielen**; stoker **J. Alerliese**; stoker **J. A. F. Dekker**; stoker **J. Taylor Kraay**.

GERARDUS J. BERENSCHOT TE LONDEN HERDACHT.

Minister Charles Welter herdacht voor Radio Oranje Lt. Gen. Gerardus Berenschot, zeggende: dit bericht heeft de regering en mij persoonlijk diep getroffen, de regering, omdat Berenschot een bevelhebber was in wien zij het grootste vertrouwen stelde, die bewezen heeft onder moeilijke omstandigheden volkomen op zijn plaats te zijn geweest als krachtig, energiek en voortvarend militair in hart en nieren de aangewezen man voor opvolging van generaal Boerstra.

Berenschot heeft het vertrouwen van de Koningin en haar regering niet beschaamd. Onder zijn leiding is de laatste jaren het Nederlands-Indische leger toegenomen in kracht en paraatheid als nooit tevoren. Met recht kan van hem gezegd worden: hij werkte aan de hem toevertrouwde taak, welke een der belangrijkste in het Koninkrijk was tot het laatste moment. In en door de dienst is hij omgekomen, in de letterlijke zin zijn leven gevend voor vorstin en land.

Persoonlijk trof mij zijn heengaan biezonder, aangezien ik nog kort geleden de gelegenheid had Berenschot persoonlijk te ontmoeten en met hem van gedachten te wisselen. Vol trots toonde hij mij [illegible] mijn ambtgenoot van buitenlandse zaken tijdens ons verblijf in Nederlands-Indië tot welke staat van geoefendheid en voorbereiding het Nederlands-Indische leger was gevorderd. Onze diepe deernis gaat uit naar de weduwe en de nabestaanden. Wij weten, dat troostwoorden in gevallen als deze weinig zeggen.

Ik spreek de hoop uit, dat God haar kracht geve het leed te dragen, dat haar daarbij steun zal geven het besef, dat in het gehele Koninkrijk de gedachten van alle goede Vaderlanders uitgaan naar haar echtgenoot, die zijn leven heeft gegeven voor de zaak des vaderlands. Het vaderland zal hem niet vergeten. God schenke hem eeuwige rust."

GENERAAL MAJOOR H. TER POORTEN.

Heden kwam uit Manilla te Batavia aan generaal majoor H. ter Poorten, chef van de Generale Staf van het Nederlands-Indische leger. Generaal majoor H. ter Poorten zal tijdelijk het opperbevel over het Nederlands-Indische leger op zich nemen.

Verschillende personen, die gewond werden bij het ongeluk met de „Rodestar" jl. Zondag, zijn gestorven. Het aantal doden bedraagt nu 19.

4 Nederlands-Indische militairen zijn gisteren te Bandoeng begraven.

MOEDIG STAALTJE VAN NEDERLANDERS.

Het Informatiebureau van de Nederlandse Regering maakte bekend, dat 2 Duitse vliegtuigen onlangs naar Groot-Britannië vlogen, bestuurd door 2 Nederlandse piloten, die uit Nederland ontsnapten. De eerste arriveerde met een twee-motorige Duits vliegtuig, dat landde op de Oostkust van Engeland na achterna te zijn gezeten door 3 Hurricanes en begroet te zijn door een douche van machinegeweerkogels. Binnen 12 uur daarna werd een gestolen Fokker watervliegtuig naar Groot-Britannië gebracht door een Nederlander, die tevoren nooit anders dan in landvliegtuigen had gevlogen (Londen, (AP) 14.10).

NEDERLANDSE STAATSLENING.

Gisteren werd een bericht opgenomen, zoals ons dat door de G.P.D. was toegezonden, betreffende een staatslening. De G.P.D. verzocht ons thans het volgende er nog aan toe te voegen.

„Door de onduidelijkheid in het betreffende Aneta-telegram staat het niet vast of de gisteren vermelde Nederlandse staatslening was uitgeschreven door de Nederlandse Regering te Londen of door de Duitse autoriteiten in bezet Nederland. Inlichtingen hieromtrent worden alsnog ingewonnen."

— **R.K. Ond. Ver. Don Bosco.** Drs. Jan de Groot heeft een buitengewoon interessante lezing gehouden over de Romeinse waterwerken in Nederland, waarin de invloed, die de Romeinen op onze voorouders hebben uitgeoefend belicht werd. In het biezonder stond de spreker stil bij de Drususgracht en de gracht van Corbulo, waarover hij verschillende historische détails naar voren bracht. Het is een buitengewoon belangwekkende lezing geworden, die slechts doet hopen, dat nog meer zulke verhandelingen zullen volgen.

VENEZOLAANSE RADIO WIJDT UITZENDING AAN NEDERLAND EN CURAÇAO.

Op het ogenblik bevindt zich op dit eiland de Heer J. R. Lossada Marcucci, vertegenwoordiger van de „Union Nacional de Radio-difusoras", een instituut van de radio-stations te Caracas en Maracaibo. De Heer Lossada Marcucci heeft hier op Curaçao een aantal besprekingen gehouden met het doel de verhoudingen tussen Curaçao en Venezuela via de genoemde radiostations aanmerkelijk te verstevigen. **Het gevolg van deze besprekingen is, dat er op 9 November as. des avonds om 20 uur een buitengewone uitzending zal plaats vinden via Caracas en Maracaibo, geheel gewijd aan Nederland en Curaçao.**

De Curom zal deze belangrijke uitzending relayeren en zal Omroeper Maduro naar Venezuela zenden ter medewerking. Het programma zal t.z.t. in „Dagblad Amigoe di Curaçao" gepubliceerd worden.

Curaçao.

DE NIEUWSTE TELEGRAMMEN

De nieuwste en laatst binnen gekomen telegrammen staan in „Dagblad Amigoe di Curaçao" bijna steeds op blz. 3. De technische voorzieningen maken dit nodig. Teneinde nog meer nieuws en telegrammen op te nemen, zal de Redactie, indien daar aanleiding toe is, alle telegrammen, die omwille der ruimte niet voluit kunnen worden opgenomen, toch samenvatten in het „Nieuws van Overal". In de regel staan in die rubriek dus ook nieuwe telegrammen. Wij vestigen hierop de aandacht, omdat sommige abonnees vroegen, waarom het laatste nieuws niet op de voorpagina wordt gezet. Het is met onze courant nu eenmaal zo, dat technische redenen dit onmogelijk maken.

Redactie.

DE GOUVERNEMENTSMIDDELEN.

Aan belastingen werd ontvangen ƒ 1.632.546.— tegen ƒ 1.527.376.— in September 1940, terwijl $^1/_{12}$ der raming is ƒ 691.542.—.

De overige inkomsten bedroegen ƒ 371.362.— tegen ƒ 283.398.— in September 1940, terwijl $^1/_{12}$ der raming is ƒ 289.804.—.

In totaal werd over de eerste 9 maanden van 1941 ontvangen ƒ 9.879.898.— tegen ƒ 9.940.682.— in 1940, terwijl $^9/_{12}$ van de raming bedraagt ƒ 8.832.114.—.

MAALTIJD TEN GOUVERNEMENTSHUIZE.

De Gouvernementspersdienst schrijft:

Gisteravond bood Z. E. de Gouverneur een maaltijd aan aan de officieren van HMs. van Kinsbergen. Behalve Mevrouw en Mejuffrouw Wouters en luitenant-adjudant E. van de Laarschot, zaten daarbij aan: kapitein ter zee W. van den Donker, kapitein luitenant ter zee C. Hellingman; Lieutenant-kolonel N. M. Hughes Halett, Luitenant-kolonel van der Beek, Kapitein luitenant ter zee J. A. Gauw, kapitein L. Langeveld, Luitenant ter zee 1ste klasse W. F. van Vreeswijk, kapitein E. L. Venema, captain J. D. Sale, Lt. ter zee 1ste klasse A. J. Quanjer, lt. ter zee 1ste klasse E. Dankmeyer; lt. ter zee 2de klasse J. L. van Meeuwen; lt. ter zee 2de klasse R. Zalentein; lieutenant T. Parker; Officier van gezondheid 2de klasse F. Wiebenga; officier administratie 2de klasse J. Sluyter; officier marine stoomvaartdienst 2de klasse C. A. Planten; lt. ter zee 3de klasse L. C. Lückmann; lt. ter zee 3de klasse J. de Jong.

INZAMELING ALUMINIUM.

Aangemoedigd door het succes, dat op Aruba en in andere delen van de wereld met de inzameling van aluminium is behaald, heeft de Rotary Club Curaçao het initiatief genomen om ook op het eiland Curaçao een inzameling van aluminium te houden. Binnenkort zal worden bekendgemaakt op welke wijze deze inzameling zal plaatsvinden. Begint echter alvast alle voorwerpen van aluminium op zij te zetten en wanneer U meent een bepaald voorwerp, gemaakt van dit begeerde metaal, niet te kunnen missen, bedenkt U dan nog eens of...... vervangt het door een zelfde voorwerp niet gemaakt van aluminium.

Helpt allen mee deze inzameling te doen slagen!

Vermoedelijk wordt de inzameling gehouden van 3 — 8 November as.

VERENIGINGSNIEUWS.

— **Katholieke Sport Centrale:** Athletiek. Door de C.A.B. zijn voor verdere training in verband met de Olympiade in Barranquilla uitgekozen de heren Willems en Labast.

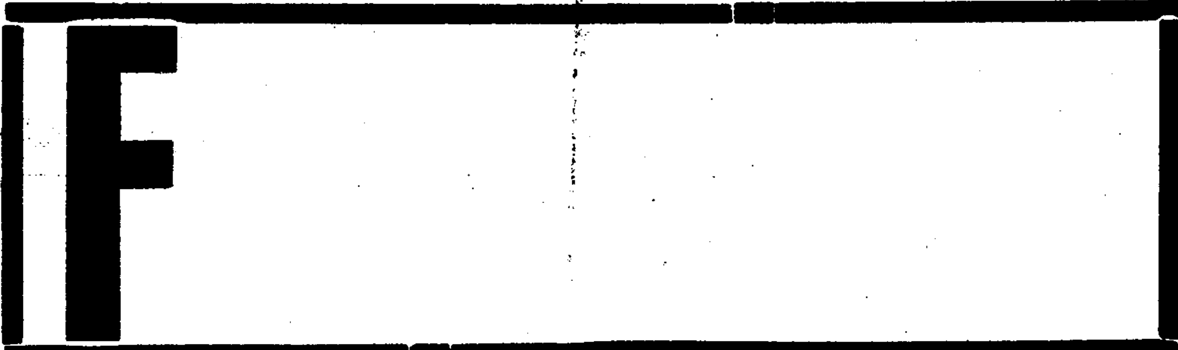
FILM

Man Hunt (Cinelandia). In normale tijden jagen wij op wild. In de tijd der nieuwe orde jaagt de Gestapo op een mens. In deze film wordt vertoond, hoe de jacht eerst plaats vindt achter den Engelsman (Walter Pidgeon), die uit Duitsland later in Engeland komt en toch nog door de Gestapo wordt achtervolgd.

Een biezonder ontroerende creatie levert in deze uiterst spannende film Joan Bennett in haar prachtige rol van meisje uit de Londense smeerpoel, het havenkwartier, bij wie de achtervolgde belandt en bij wie hij een tijdelijke, veilige schuilplaats vindt.

Van de rol van dit volkskind kan men veel leren en werkelijk genieten, alsmede van de realistische, niet-opgesmukte, interieurs enscènes.

Ondanks het feit, dat men veel Duits horen moet, wat men natuurlijk niet horen wil, zal deze film ongetwijfeld toch veel publiek trekken, zeker niet in het minst door de medewerking van den hoofdjager George Sanders.



Wat gebeurt er op Palau?

De Japanse Luchtvaartmaatschappij gaat blijkens een telegram op blz. 3 uit Tokio tussen Palau en Deli vliegen. Over het woeste eiland Timor, waar het koppensnellen nog tot de bezigheden van de dag behoort, en waar dus wel heel weinig passagiers van een dure vlieglijn zullen worden gevonden, is reeds indertijd geschreven. Thans iets over Palau.

Zoals men weet, behoort Palau tot de eilandengroep der Carolinen. Na afloop van Wereldoorlog I werd deze groep met andere groepen als „mandaateilanden" aan Japan toegewezen. Volgens de bepalingen van wijlen de Volkenbond, diende in de eerste plaats het principe van de „opendeur-politiek" in toepassing te worden gebracht, hetwelk om te beginnen reeds meebrengt, deze eilanden voor het verkeer open te stellen.

Nu is het eigenaardige, dat sinds Japan hier de voet zette, dit gebied practisch voor niet-Japanners van het bordje „Verboden Toegang" werd voorzien. In de Amerikaanse pers werd hierop reeds verscheidene malen de aandacht gevestigd, doch Japan, die slechts respect heeft voor „kracht" en krachtig optreden, reageerde hierop nooit serieus, ten hoogste werden ontwijkende antwoorden gegeven.

Toen daarentegen er enige malen in Amerika sprake van was het U.S.A.-eiland Guam, een weinig Noordelijker gelegen dan Palau, te versterken, stak over dit voornemen een storm van verontwaardiging in Japan op, zo sterk zelfs, dat Amerika, om der wille van de vrede, er maar helemaal van afzag. Tot, in de allerlaatste tijd, Amerika met de vuist op tafel sloeg en besloot, of Japan het zou goedvinden of niet, zijn plannen tot versterking en het vestigen van een marinebasis toch door te zetten.

Men treft in de Indische pers dikwijls beschouwingen aan over Japan en hoe ver dit land wel van Indië is gelegen; zelden werd er echter op gewezen, dat de dichtbijzijnde plaats waar de vlag van de Rijzende Zon waait, slechts even Noordelijker dan Nieuw-Guinea is gelegen en wel ongeveer in het midden tussen het Zuidelijkste deel van de Philippijnen en het Noorden van Nieuw-Guinea.

Het is wel merkwaardig, dat eigenlijk niemand weet, wat op Palau gebeurt. Zeker evenwel is, dat er wat te verbergen valt, want zou dit niet het geval zijn, dan zou men niet zo bevreesd behoeven te zijn, dat er eventueel een niet-Japanner voet aan wal zet. Deze vrees is zo sterk, dat wanneer men een plaats wil bespreken op een boot, die onder meer dit eiland aandoet, men op het kantoor van die Japanse scheepvaartmaatschappij het antwoord krijgt, dat de boot is volgeboekt („very sorry"), terwijl dan later dikwijls kan blijken, dat dit helemaal niet het geval was. Aangezien boten van niet-Japanse maatschappijen dit eiland niet aanlopen, houdt men op deze wijze (geheel volgens de oud-Japanse adat) alle vreemdelingen verre.

Om op Palau voet aan land te zetten heeft men een speciaal Japans visum nodig.

Onder de tegenwoordige spanningen evenwel, nu er zoveel gehoord wordt over de „Japanse drang naar het Zuiden", kan het zijn nut hebben nogmaals de ligging van het geheimzinnige Palau in beschouwing te nemen, vooral met het oog op zijn mogelijkheden voor het eventueel gebruik als centraal punt van bevoorrading in oorlogstijd voor de uitgebreide vloot van snelle, zeewaardige, van geoefend personeel voorzien zinde „Japanse vissersboten", die men reeds jarenlang overal in het Zuidelijk deel van de Stille Oceaan kan aantreffen.

Oorlogsnieuws.

TSJECHISCHE SPORTORGANISATIES ONTBONDEN.

„Dienst aus Deutschland" maakte de ontbinding bekend van de Tsjechische Nationale sportorganisatie „Sokol" op opdracht van Heydrich. Of de Sokol reeds ontbonden was of op het punt dit te zijn, werd niet door de „Dienst" gemeld. De „Dienst" verklaarde echter, dat de sportorganisatie meer bezorgd scheen te zijn om de weerstand tegen het Reich dan om de ontwikkeling van de lichamen der leden.

Het decreet van Heinrich Heydrich scheen te zijn gegrond op de ontdekking, dat in de leidende kringen van de Sokol de onwettige weerstand tegen het Reich steun vond en pogingen werden beraamd om de samenwerking tussen de Duitse leiding in het Protectoraat en de Tsjechische bevolking te verstoren.

Volgens de „Dienst" zou de pers van Praag rapporteren, dat de rechtszittingen van de laatste tijd hadden aangetoond, dat vooral sedert het begin van de oorlog de Sokols zich minder bekommerden om de sport dan om „romantische avonturen" gericht tegen het Reich.

De „Dienst" verklaarde verder, dat de Tsjechische Unie, de enige politieke partij in het Protectoraat, door de gebeurtenissen der laatste tijd zich gedwongen heeft gezien te kammen door haar ledenlijst te zuiveren van 1200 leden (Berlijn, (AP) 14.10).

AANVALLEN OP ZUID-DUITSLAND.

Het Britse Ministerie van Luchtvaart gaf het volgende communiqué uit: „Vliegtuigen van het bommenwerperscommando bombardeerden in de nacht bij slecht weer objectieven in het Zuiden van Duitsland. Vliegtuigen van het kustcommando vielen bij nachtelijke patrouille-tochten een middelgroot vijandelijk voorraadschip aan nabij de Noorse kust en een ander nabij een Fries eiland. 1 Vliegtuig van het kustcommando wordt vermist van de daglichtoperaties van gisteren (Londen, (AP) 15.10).

Politiek en Oorlog.

SEDERT 15 SEPTEMBER GEEN ENKEL SCHIP VERLOREN.

Een vertraagd bericht van 10 October deelt mede, dat volgens ingelichte Britse marine-kringen niet een enkel schip verloren is gegaan door vijandelijke duikbootactie sedert de Verenigde Staten op 15 September hun beslissing bekend maakten de steunverleningsmaterialen tot IJsland te convoyeren. Dit niettegenstaande het feit, dat 2 weken geleden ingelichte personen alhier geloofden, dat de Duitsers een nieuwe U-boot campagne zouden beginnen, welke die van Maart en April jl. zou evenaren. Voorzichtigerwijs echter gaf men te kennen, dat de huidige „kalme periode" sedert 16 September niets anders zou kunnen zijn dan een periode, waar in de duikbootcommandanten en bemanningen uitrusten vóór zij terugkeren naar de scheepsroutes voor het doen van uitgebreide aanvallen. Daarom ziet men geen reden voor zelfvoldaanheid, zelfs [illegible] grote tevredenheid bestaat in de [illegible] tochten van verschillende grote convooien in de afgelopen weken.

Er zijn echter meningen, dat aan de Duitse marine uitdrukkelijk verboden is Noordamerikaanse oorlogsschepen of convooien aan te vallen tot Hitler besluit, dat zijn legers in Rusland in een voldoende sterke positie zijn, dat hij een schietoorlog met de Verenigde Staten kan risqueren (Reykjavik, (AP) 14.10).

JAPANNERS GAAN OP TIMOR VLIEGEN.

De Japanse Raad van informatie maakte bekend, dat te Lissabon een overeenkomst gesloten werd met Lissabon voor het vestigen van een dagelijkse luchtdienst door de Japanse Luchtvaart Maatschappij tussen Palau en Dilli op het eiland Timor (Tokio, (AP) 14.10).

[Timor behoort tot de Oostindische Archipel, is half Portugees en half Nederlands. „Dagblad Amigoe di Curaçao" publiceerde reeds over het eiland een artikel in de editie van Maandag 11 Augustus 1941, getiteld: „Wil Japan bases op Timor?" In dat artikel werd uiteengezet, dat Timor nog een grote rimboe is, het minst gecultiveerd van de gehele archipel, zowel wat grond als wat bevolking betreft. Deze factor werpt wel een treffend licht op de „noodzaak" van deze nieuwe luchtlijn!

Over het in dit telegram genoemde Palau staat het een en ander elders in dit nummer.]

ARIAS ARRIVEERT IN CRISTOBAL.

Het ss. „Cefalu" arriveerde met Arnulfo Arias in zijn hut. Eerder werd de „Cefalu" opgehouden in de baai, terwijl Galilio Slis, vroeger een tussenman voor Arias, arriveerde en het formele ontslag meebracht om door Arias te worden ondertekend. Arias weigerde echter zijn ontslag te nemen en bleef aan boord van de „Cefalu". Andere bezoekers werden niet aan boord toegelaten om Arias te zien, hoewel zijn echtgenote en zuster van Panama kwamen om hem op te wachten. Voorlopig wordt hij beschouwd als onder de hoede van den Officier van Gezondheid in de Kanaalzone, Brigadier Generaal M. C. Stayers.

Arias verscheen even op het dek, terwijl de passagiers zich ontscheepten en trok zich vervolgens naar zijn hut terug. Een officier zeide: „Hij wenst thans niemand te zien." De politie van de Kanaalzone bewaakte de deur van Arias' hut. Een scheepsofficier zeide: „Arias verlaat het schip hier definitief."

Hij zeide, dat Arias zich heel aangenaam voor deed tijdens de reis. Zijn enige bezorgdheid was, dat zijn terugkeer moeilijkheden en bloedvergieting zou veroorzaken tussen de twee politieke facties in Panama (Cristobal, (AP) 14.10).

De hoofdstad was kalm, terwijl de natie de resultaten afwachtte van de Atlantische zijde, waar Arias arriveerde aan boord van de „Cefalu". De enige uiterlijke manifestatie van de waakzaamheid van het nieuwe régime was het verschijnen van een cordon van ongeveer 20 bereden politie-agenten in de buurt van het Panamese spoorwegstation, teneinde het zich ophopen van nieuwsgierigen te voorkomen. De autoriteiten van de hoofdstad gaven te kennen, dat men niet verwachtte, dat verdere voorzorgsmaatregelen nodig zouden zijn. Men verwachtte niet, dat Arias er op zou aandringen de Republiek binnen te komen (Panama, (AP) 14.10).

AANVALLEN EN TEGENAANVALLEN AAN HET CENTRALE FRONT.

De Russen vechten thans ook in de zone van Kalinin op 95 mijl ten Noord-Westen van Moskou tegen de uitgebreide boog van het offensief aan het centrale front met een Duitse aanval van het Waldai-plateau in de richting van de Volga. Sneeuwbuien lieten het slagveld bedekt met sneeuwslik. De Russen zeiden, dat deze een van de verschillende sectoren is, welke gunstig is voor de Sovjet-legers in de verwilderende dwarreling van de beweeglijke oorlog. Gezegd werd, dat Maarschalk Semeon Timosjenko's legioenen hun evenwicht herwonnen om op sommige punten tegenaanvallen te doen en de Duitse colonnes op andere punten tegen te houden in de 2 weken oude campagne.

De Volga, de langste en meest belangrijke rivier van Europees Rusland is een natuurlijke defensie tegen de invasie van Moskou uit het Noorden en Kalinin, een fabrieks- en transportcentrum, spreidt zich uit op de oevers daarvan aan de Moskou-Leningrad spoorlijn. In de eerste referte naar het nieuwe slagveld, zeide het Sovjet-Informatiebureau, dat de gevechten gisteren vooral hevig waren in de richtingen van Vyazma, Bryansk en Kalinin.

Deze verklaring in het communiqué van de vroege morgen werd herhaald in het middagcommuniqué, dat zeide, dat de gevechten de gehele nacht voortduurden en vooral hevig in de Vyazma, Bryansk en Kalinin-sectoren.

Het Informatiebureau zeide, dat duizenden lijken van Duitse soldaten, verminkte tanks, trucks en motorfietsen liggen in de anti-tankvallen nabij de Russische defensielinies. Het Bureau schatte, dat 13.000 invallers gedurende de gevechten van gisteren gedood en gewond werden aan het centrale front. De Russen waren verheugd door de berichten, dat de legers bij Bryansk ontsnapten aan omsingeling en zich terugtrokken naar sterke nieuwe posities; de Duitse opmars van Orel uit is vertraagd; de Rode luchtmacht draagt nu de Duitsers uit voor het beheersen van de lucht boven de centrale zone.

Terwijl de Sovjet-reserves nog steeds oprukken, zouden de Duitsers zonder acht te slaan op verliezen, de aanvallen voortzetten met hun nog steeds numerieke overmacht.

De Russen verklaarden, dat vliegtuigen en kanonnen van de Russische Zwarte Zeevloot de Duitse strijdkrachten bestoken langs de kust. Het middagcommuniqué zeide, dat bommenwerpers van de vloot Duitse ammunitie-opslagplaatsen vernielden, 7 tanks, 3 pantser-wagens, 10 motortrucks en een compagnie soldaten vernietigde bij een onderneming. De kanonnen van de vloot zouden ook 3 ammunitie-opslagplaatsen, 3 batterijen van artillerie en talrijke tanks vernield hebben.

In de Leningradsector, aan het andere einde van het lange slagfront, deden de Russen succesvolle tegenaanvallen, waarbij 1500 soldaten werden gedood, 50 trucks geladen met infanterie vernield werden, alsmede 28 machinegeweernesten (Moskou, (AP) 15.10).

DE RUSSEN VECHTEN HARD.

Een gezaghebbende bron zeide, dat het mogelijk is, dat de Duitsers de stad Rzhev veroverd hebben en nu op enige afstand daarvan ten Oosten oprukken in de richtng van Moskou. De bron zeide, dat er hevig schijnt te worden gevochten rond Mozhaisk, 65 mijl ten Westen van Moskou. Hieraan voegde hij echter toe, dat de Duitsers er niet in schijnen te zijn geslaagd de stad te heroveren. Hij verklaarde, dat de Russen hun samenhang niet hebben verloren en zeer hard vechten, terwijl de aanval energiek wordt ingezet. In de Oekraïne hinderen sneeuw en regen bewegingen op grote schaal. Ten Noorden van de Zee van Azov schijnt de Duitse voortgang te zijn vertraagd, hetgeen zou kunnen worden veroorzaakt door een opzettelijk standhouden van de Duitsers of het succes van de Russische tegenaanvallen (Londen, (AP) 15.10).

DUITSE GRENSWACHTEN GEDOOD.

De Britse radio, die werd gehoord door de National Broadcasting Company, zond een bericht, afkomstig van Vichy uit, volgens welk verschillende Duitse grenswachten — in dienst bij de grens tussen bezet en onbezet Frankrijk — gisteren werden vermoord door onbekende aanvallers, die ontsnapten (New York, (AP) 14.10).

TANKGEVECHT BIJ TOBRUK.

Van gezaghebbende zijde wordt gemeld, dat Britse en as-tanks een gevecht leverden van een uur bij Tobruk aan het einde van de vorige week. De tegen elkaar vechtende tanks bevonden zich soms op een afstand van 50 meter van elkaar, doch de waarneming van de door de Britten aangerichte schade en ongevallen, was onmogelijk vanwege het slechte zicht. De biezonderheden van de Britse verliezen werden niet bekend gemaakt (Londen, (AP) 14.10).

LUCHTVAARTCOMMUNIQUÉ VAN CAÏRO.

Het Raf-communiqué van Caïro maakt melding van een succesvolle aanval op een vijandelijk convooi. Gasoline tanks te Tripoli en de weg naar Benghazi werden gebombardeerd, met het gevolg dat een aantal tanks en aanhangwagens werd vernield. Objecten in Libye werden door de Raf en de marine-luchtmacht gedurende de nacht van 12 op 13 October aangevallen.

Aan de kust werden de vijandelijke posities aangevallen met medewerking van de artillerie. Te El Gazala werd een brand gemeld op een zuidelijk landingsterrein, ammunitie-opslagplaatsen nabij het vliegveld ontploften. Bommen vielen op een kanonstelling te Derna waar twee aanvallen werden uitgevoerd. (Caïro, (AP) 14.10).

NIEUWS VAN OVERAL.

Buenos Aires: V.S. en Argentinië tekenden de eerste handelsovereenkomst sedert 1853. In Buenos Aires tekenden Ruiz Guinazu, Min. van Buitenlandse Zaken, en Ambassadeur Armour van de V.S. Toevallig waren beiden jarig: Guinazu 57 en Armour 54. Ook Sumner Welles, wiens politiek van goede nabuurschap thans goede vruchten plukte, was jarig. Een van de voornaamste concessies van de Verenigde Staten aan Argentinië was de reductie met 50% op de invoerrechten van geconserveerd vlees en vlas. De overeenkomst omvat echter nog vele andere producten. Roosevelt zond een boodschap aan den Argentijnsen President. Telegrammen uit Washington en Buenos Aires maken verder veel ophef van de gebeurtenis.

Londen: De Britse Secretaris van Oorlog H. D. R. Margesson maakte bekend, dat Rudolf Hess onder bewaking is van onderofficieren en anderen. Hij krijgt dezelfde rantsoenen als zijn bewakers. Ook verklaarde hij, dat Hess zeker geen betaling ontvangt. Hij zeide niet waar Hess zich bevindt.

Berlijn: Het Duitse Hoofdcommando zeide, dat tot nu toe een half millioen Russen zijn gevangen genomen in de dubbele slag bij Vyazma en Bryansk.

Londen: De Raf plaatste 2 voltreffers op 2 Duitse voorraadschepen nabij de Noorse kust. De bemanning van een derde schip zocht een goed heenkomen in de reddingsboten.

Berlijn: Nog 12 personen zijn gehangen of doodgeschoten in Boheme-Moravië.

Washington: Roosevelt zeide bij een persconferentie, dat er niets is in de toestand aan het Russische front, dat hem doet twijfelen aan het succes van het program der Verenigde Staten om de landen te helpen, die weerstand aan de as bieden.

Moskou: Het nachtelijk communiqué maakte bekend, dat de Russen Mariupol aan de Zee van Azov geëvacueerd hebben. 89 Duitse vliegtuigen werden op 12 October vernield.

Rome: Een nieuwe Britse aanval op de Italiaanse posities bij Tobruk werd afgeslagen.

Berlijn: DNB meldde, dat een Duitse duikboot bij de Straat van Gibraltar op 14 October een Britse torpedojager tot zinken bracht. Naam niet genoemd.

Hier volgen de later binnengekomen berichten:

Berlijn: De Duitse militaire autoriten deelden mede, dat de Russen gisteren talrijke tegenaanvallen deden aan het Zuidelijk front en hun zwaarste tanks in de strijd wierpen om de nazie-opmars tegen te houden. De aanvallen zouden zijn afgeslagen met zware verliezen voor de Russen.

Madrid: Serrano Suñer en de Zwitserse handelsdelegaat Paul Keller tekenden een handelsovereenkomst tussen hun twee respectieve landen Spanje en Zwitserland. Geen biezonderheden bekend gemaakt.

Moskou: Duitse vliegtuigen poogden Moskou in de nacht aan te vallen. De meeste aanvallers werden teruggeslagen. Enkele brisant- en brandbommen werden geworpen. Schade is onbetekenend.

Londen: Nieuwsbureau van Britse Luchtvaart Ministerie zegt, dat het grote offensief van de Raf tegen Duitslands Westfront aan Rusland steun biedt op grotere schaal dan velen zich indenken. Duitsland is namelijk verplicht meer dan 50% van zijn gevechtsvliegtuigen in het Westen te houden.

Madrid: Het Ministerie van Oorlog maakte bekend, dat Spaanse Blauwe Legionnairs thans meedoen aan de strijd in Rusland.

Panama: Dr. Arnulfo Arias arriveerde hedenmorgen in Panama en werd opgesloten in de stadsgevangenis na zich in de Kanaalzone aan de politie te hebben overgegeven.

Rome: Volgens het Vaticaan heeft Z.H. de Paus Nicolo Cardinaal Canali benoemd als opvolger van wijlen Lorenzo Cardinaal Lauri als groot-poenitentarius. [Nicolaas, Cardinaal Canali, werd geboren 6 Juli 1874 en werd in December 1935 tot Cardinaal-diaken benoemd door Pius XI. Zijn diaconale kerk is San Nicola in Carcere, een klein oud kerkje in Rome, vlak bij de keizerfora].

Moskou: Een bericht van „Rode Ster" uit het Vyazma gebied zegt, dat Moskou in gevaar is en de Duitsers tegen elke prijs de hoofdstad willen nemen. Het blad zeide echter: „Wij zullen den vijand Moskou niet laten bereiken." „Rode Ster" zeide, dat de toestand thans ernstiger is dan ooit tevoren. De Russen voeren echter op het ogenblik op verschillende punten tegenaanvallen uit. De Russen zeiden, dat de Duitsers Borodino nog niet bereikt hebben. De Duitsers deden een verwoede aanval op de Rode posities, doch werden teruggeworpen met verlies van 1000 doden, 30 tanks en 10 veldkanonnen. Bij Kalinin werden Duitse parachutisten, die achter de Russische linies daalden, opgeruimd. Verder wordt gemeld, dat de Duitse verliezen op de toegangswegen naar Moskou groter zijn dan zij ooit tevoren hebben geleden. Slechts over hopen van hun eigen doden konden zij in de Vyazma-sector voortgang maken. Hier hebben zij hun meeste strijdkrachten opgehoopt.

„New Yorks Finest"[1]) in het gewisse teken der Nationale Defensie.

Amigoe-medewerker woont demonstratie New Yorkse Politie bij.

21 man op één motorfiets.

NEW YORK HEEFT 18.000 AGENTEN.

[Speciale correspondentie]

„Het nationale defensie-programma heeft aan het New Yorkse politiecorps nieuwe plichten opgelegd in de vorm van de bescherming van de burgerbevolking en haar woningen tegen gewelddadigheden van groot formaat in tijden van nood." Aldus luidt het voorwoord van Hon. Lewis J. Valentine, den politiechef in Amerika's metropolis, gegeven in het keurige programma van de vijfde jaarlijkse „politie-show", een sportief evenement, zelfs voor den New Yorker.

En op de show in het enorme gebouw van Madison Square Garden werd het karakter van de zo juist genoemde plichten op overweldigende en overtuigende wijze gedemonstreerd aan het publiek van rond 2000 belangstellenden.

Het is een prijzenswaardige gewoonte in het politie-instituut, schier overal ter wereld, dat de recreatie voor den politieman, indien ook maar even mogelijk, wordt dienstbaar gemaakt aan het algemeen belang en de Police Athletic League, onder wiens auspiciën de jaarlijkse show gegeven wordt, is niet alleen een populaire instelling in de hoofdstad, maar verricht tevens een stuk jeugdwerk in lichamelijke opvoeding en ontspanning in het algemeen, dat ieders respect afdwingt.

Meer dan 100 speelterreinen en 40 jeugdhuizen staan onder zijn directe beheer en voor dit doel wordt de showrecette opgebracht.

Ook de Amerikaanse politie zoekt de vriendschap van de jeugd, die zij zo nodig heeft en die thans in ons vaderland door een vreemde macht afgebedeld wordt door middel van chocolademelk en bioscoopvoorstellingen, niet om de ware vriendschap op te wekken, maar wel om Neerlands jeugd te vervreemden van haar Nederlandse geest en in te spinnen in de zijden cocons van de totalitaire geestelijke gevangenis.

De New Yorkse politieman toont zich een kindervriend in de ware zin van het woord en alhoewel wij niet weten, of het uitsluitend hieraan te danken is, dat in Nederland onuitroeibare straatbaldadigheid hier nauwelijks merkbaar is, wil het ons toch voorkomen, dat de positieve tegemoetkomendheid van de overheid en de praeventieve kracht van het schenken van een ruime speelgelegenheid, daarin een groot aandeel heeft gehad.

Want inderdaad, van lastige jeugd op de openbare weg, merkt men hier, wij mogen wel zeggen, totaal niets.

Er is een zekere nonchalance in het optreden tegenover het publiek, die echter meer goed dan kwaad doet en het laconieke antwoord van een agent bij een oversteekplaats aan een man, die nu eens heel gestig wilde zijn door te vragen of hij neergeschoten werd als hij zonder toestemming het kruispunt passeerde, in de vorm van: „Take care of my bullets please, Sir", is even typisch als afdoend.

Dat een 18.000 man tellend politiecorps overigens iets te bieden heeft in de circusring, waar Amerika's sterken gewoonlijk boksen, spreekt voor zich, maar een spectaculaire vertoning als op deze vijfde show, had men nauwelijks verwacht.

New York is zijn bereden politie gelukkig nog niet kwijt en een hoogtepunt vormde dan ook de in volslagen donker gereden hogeschool met 50 paarden, waar alleen witte handschoenen en de lanspuntjes gloeiden, en waar de band van den mens met het edelste der dieren zulk een sublieme uiting vond.

Ook de motorrijwielen raasden door elkaar in de diepe duisternis en de sensatie was geen ogenblik van de lucht, **vooral toen 21 hele mannen één enkel motorrijwiel tegelijk bereden.**

De opleiding toonde zich op haar best met een klasse van 250 politie-recruten en zelfs de detectives gaven een kleine demonstratie van hun „line-up" verhoor.

Doch de clou was in de finale gelegen, een pure demonstratie van een air-raid op de stad, waaraan alle hulporganisaties, waarover New York beschikt, deelnamen. Terecht werd vooraf aangekondigd, dat de air-raid absoluut gevaarloos was, want de paniekstemming waarin men zou kunnen gaan verkeren, lag min of meer voor de hand.

Het is over het algemeen niet wenselijk om oorlogsleed te demonstreren of te imiteren, maar bij alle ellende, die zulk een gebeurtenis ons suggereert, groeit daarnaast het vertrouwen in de grote betekenis van het Rode Kruis en de nevenorganisaties, die in zulke momenten het duidelijkst tot onze pijnlijke verbeelding spreekt.

De brandweer, de eerste hulpdienst, de luchtwacht, de opruimdienst, de technische afdeling, de gasbestrijdingsgroep en de bommenzuiveraars en niet in het minst de cantine-voedselvoorziening, alle uitgerust met uitgeprobeerde materiaal-auto's en bediend door vrijwilligers uit de civiele bevolking van New York, deden bij ons de overtuiging groeien, dat men op alles is voorbereid en zeer zeker, wat God verhoede, het gevaar met man en macht zal keren.

Het kan niet worden ontkend, dat een zekere militairisering onder de bevolking voortschrijdt en dat zij, alhoewel niet oorlogszuchtig, toch zeer zeker paraat wil zijn.

Het zou dwaasheid zijn te beweren, dat men in Amerika oorlog wenst, maar wel staat het vast, dat men vrijheid wil en rust om te leven en te werken naar eigen inzicht, zonder dwang van buiten en zonder eliminatie van bevolkingsgroepen, welke dan ook. Dat men kortom „baas" wil blijven in eigen huis, een verlangen, dat wij Nederlanders allen hebben en een plicht, die wij aan ons zelven oplegden door de jaren heen. Dit nu hebben wij onlangs verloren en dàt vormt ons Nederlandse leed, dat wij omzetten moeten in hernieuwde vreugde, een vreugde, die alleen te verkrijgen is in een vrij Nederland met Oranje!

[1]) Populaire benaming voor de New Yorkse politie.

SPORT - RUBRIEK

Officiële Mededelingen

van

"De Curaçaose Voetbalbond".

WEDSTRIJD UITSLAGEN
Van Zondag 12 Oct. 1941.

Transvaal 1 — S.U.B.T. 1, de resterende 20 min. 0—1, stand is thans 3—[1]

Volharding 1 — Hercules 1, de resterende 13 min 0—0, stand is thans 3—[1]

Arsenal — Volharding 2 5—2.

K.S.L.I. 1 — Jong Curaçao 1 Niet doorgegaan.

COMPETITIE STAND 1941.

A-Klasse	gesp.	gew.	gel.	verl.	doelpunten voor	doelpunten tegen	punten	gem.
S.U.B.T. 1	7	4	3	0	23	10	11	1.57
Volharding 1	8	5	2	1	27	16	12	1.5[illegible]
Transvaal 1	6	3	3	0	18	12	9	1.50
Jong Holland 1	8	4	3	1	22	14	11	1.38
K.S.L.I. 1	7	2	3	2	18	14	7	1.00
*Hercules 1	6	1	1	4	8	15	3	0.50
* Scherpenheuvel 1	6	1	1	4	5	17	3	0.50
Jong Curaçao 1	8	0	0	8	6	29	0	0.00

* Nog 15 minuten te spelen.

B-Klasse	gesp.	gew.	gel.	verl.	doelpunten voor	doelpunten tegen	punten	gem.
Scherpenheuvel 2	9	9	0	0	50	9	18	2.—
R.C.C.	4	3	0	1	25	12	6	1.50
Hercules 2	5	2	1	2	10	7	5	1.00
Jong Holland 2	5	2	1	2	10	6	5	1.00
Arsenal	6	2	0	4	10	26	4	0.66
K.S.L.I. 2	3	1	0	2	5	9	2	0.66
Jong Curaçao 2	5	1	1	3	8	18	3	0.60
D.T.S.	5	1	0	4	6	18	2	0.40
* S.U.B.T. 2	4	1	1	2	5	12	1	0.25
* Volharding 2	4	1	0	3	7	19	0	0.00

* 2 winstpunten in mindering.

C-Klasse	gesp.	gew.	gel.	verl.	doelpunten voor	doelpunten tegen	punten	gem.
Scherpenheuvel 3	2	1	1	0	6	2	3	1.50
S.U.B.T. 3	2	1	1	0	7	1	3	1.50
Jong Curaçao 3	2	0	0	2	3	13	0	0.00

Juniores	gesp.	gew.	gel.	verl.	doelpunten voor	doelpunten tegen	punten	gem.
Jong Holland	6	4	1	1	17	5	9	1.50
Scherpenheuvel	5	2	2	1	11	7	6	1.20
Jong Curaçao	5	2	1	2	10	5	5	1.—
Hercules	5	1	1	3	10	5	3	0.60
S.U.B.T.	7	1	1	5	5	20	3	0.42

ELFTAL OPGAVEN OVER DE MAAND OCTOBER 1941.

Arsenal: ongewijzigd.

D.T.S.: A. Cohen, J. M. Martties, G. Daal, L. F. Daal, J. M. Pieters, H. Sling, C. Bilioso, A. Concepcion, E. Fraai, M. Steba, R. Concepcion.

Hercules: ?????????

Jong Curaçao: ?????????

Jong Holland 1: V. Senior, A. Sentiago, R. Jansen, H. Leers, P. Jansen, J. Scorrea, Ch. Haseth, E. Calmes, G. Pardo, M. Pardo, D. Troeman.

Jong Holland 2: V. Agnes, A. Chacuto, L. Willems, O. Zalm, E. Vos, E. Mogen, A. de Lannoy, J. Confessor, R. Rampenburg, P. Roos, W. Dillevoet.

K.S.L.I.: ongewijzigd.

R.C.C.: ?????????

Scherpenheuvel 1: E. Wijman, J. de Windt, L. Martines, O. Hoelen, E Rosina, G. Genaro, J. Silie, R. Rosina, J. Nahr, L. Elisabeth, E. Nahr.

Scherpenheuvel 2: E. Dorothea, A. Rosina, J. P. Coffie, F. Everts, A Thode, J. Esser, W. Simmons, F. Fingal, L. Kielsen, B. Isenia, J. Paulina.

Scherpenheuvel 3: E. Schmidt, [illegible] Paulina, H. Lake, L. Peeters, W. [illegible]salina, M. Bislip, A. Sambo, A. Tr[illegible]dad, E. Rosalina, F. Lopez, A Mad[illegible]

S.U.B.T. 1: Ch. Salcedo, J. Piete[illegible] M. Davelaar, J. Cecilia, R. Hernan[illegible] E. Ruiz, R. Semeleer, F. Jansen, [illegible] Bosch, L. Hernandez, R. Bernabel[illegible]

S.U.B.T. 2: C. W. Grovell, L. [illegible]droep, P. Ilario, W. F. Abad, H[illegible] Bakhuis, Ch. Reyes, J. Peloz, M[illegible] Castro, E. de Castro, H. Sterling, Meyer.

S.U.B.T. 3: H. Wills, H. de Ca[illegible] A. Barkmeyer, V. Alvarez, A. Cas[illegible] S. A. P. Rodriguez, H. Paulina, A. P[illegible]tersz, M. Casimir, P. Rannes, R N[illegible]

Transvaal: ????????

Volharding 1: J. Pinedo, S. Sc[illegible]baai, J. Royer, A. Sillié, A. Anto[illegible] J. Eduardo, N. Vera, E. Martines, [illegible] Laurens, F. Scorea, B. Roosje.

Volharding 2: M. Gonzales, J. [illegible]muel, H. Rosario, E. Pietersz, V. [illegible]tje, J. Laclé, E. J. Muzo, I. Bak, [illegible] Eduardo, Ch. Martinez, A. Uran[illegible]

De verenigingen „Hercules", „Jong Curaçao", „R.C.C." en „Transva[al]" is een boete opgelegd van *f* 2,50 ingevolge art. 8 sub 5 R.C.W.

HET BESTUU[R]

EMMASTAD.

WACHTDIENSTEN.
Woensdag, 15 October 1941.

Telegram Afdeling: Hr. Bonzet, tel. 353, L. de Colignylaan 14.

Shipping & Supplies: Hr. Voncken, tel. 304, Amalia van Solmslaan 5.

Scheepvaart Afdeling: Hr. Langras, tel. 710, W. de Zwijgerlaan 5.

VERTREKKENDE PASSAGIERS.

14 October 1941: P. C. Teunissen en gezin (C.S.M.).

15 October 1941: R. A. Tange en echtgenote; A. Kreps en gezin; J. E. Hauet en gezin; G. J. v.d. Bosch en echtgenote.

16 October 1941: J. Snoek.

17 October 1941: P. J. Erkelens en gezin.

AANKOMENDE PASSAGIERS.

14 October 1941: F. W. J. Karsch en gezin; A. A. de Blieck en echtgenote; J. A. Kooiman en echtgenote; H. G. S. van Raalte en gezin; G. J. F. Breedveld en gezin.

16 October 1941: G. Blok en gezin.

BILJARTVER. HOLLAND.

Op 11 dezer herdacht de genoemde vereniging haar 5-jarig bestaan in Sociëteit Groot Kwartier.

Nadat de voorzitter verschillende episodes over de oprichting gememoreerd had, werden de prijzen van de afgelopen competitie en clubkampioenschap uitgereikt. Na verschillende felicitaties van diverse verenigingen als Asiento, P.S.V., Gezelligheid overhandigde het bestuur der Sociëteit Mevr. Ramberg een bloemstuk als felicitatie voor het 5-jarig bestaan der vereniging.

Hierna werd overgegaan tot het bal, dat onder leiding stond van den heer Wijden, die de avond met dans en verschillende spelletjes bizonder heeft doen slagen. Ook aan de feestcommissie en den beheerder een woord van dank, de eerste voor het organiseren en den tweede voor de koele drank en lekkere hapjes. En zo wees de klok 3 uur aan en behoorde deze avond weer tot het verleden.

Menigeen zal met een prettige herinnering aan deze geslaagde avond naar huis zijn teruggekeerd.

Donderdag 16 October as. om 20 uur Algemene Ledenvergadering. Bespreking: indeling competitie.

BUITENLAND.

CARACAS KRIJGT EEN SCHITTEREND HOTEL.

Meer dan 200 arbeiders zijn thans bezig met het bouwen van een modern hotel, dat wordt geconstrueerd door de N.V. „Hotelera Venezolana" in het hogere deel van de „San Bernardino" wijk. Het gebouw is reeds ongeveer voor 40% opgetrokken en zal waarschijnlijk tegen Mei 1942 voltooid zijn. $400.000 is gestoken in bouwmaterialen uit de Verenigde Staten, die zijn aangevoerd na vele moeilijkheden en uitstel.

De Maatschappij is echter van mening dat — wanneer het hotel gereed is en zal worden geopend — het een van de meest moderne en schitterende zal zijn op dit werelddeel.

MEER LICHT IN ENGELAND.

Naar parlementaire kringen vernamen, is de Britse Regering thans overwegende een verlichting te brengen in de algehele verduistering. Men zal meer licht toestaan in de straten, dorpen en steden, maar de „hoofdschakelaar-techniek" zoals in Moskou, zal geen ingang vinden (Londen, (AP).

EEN LEEUWIN GING OP STAP.

In Merida (Spanje) ontsnapte een leeuwin uit een circuskooi tengevolge waarvan de toeschouwers een goed heenkomen zochten onder de zittingen en de voetgangers op straat gauw een schuilplaats opzochten. Het publiek in andere theaters werd gewaarschuwd de gebouwen niet te verlaten, terwijl de temmer het beest urenlang achterna zat op de straten. Hij volgde het beest door een park en kon het ten laatste in een hoek jagen. Hij ving het dier met een lasso en liep slechts enkele schrammen op (Merida, Spanje. (AP) 14.10).

NIEUWE RIDDERS VAN HET H. GRAF.

Bisschop Frank van Concordia (Mgr. F. A. Thill) en Bisschop Christian van Wichita (Mgr. Chr. H. Winkelmann) zijn door Zijne Gelukzaligheid Luigi, Latijns Patriarch van Jerusalem en Rector van de Orde van het H. Graf, tot Commandeurs in deze buitengewoon hoge Orde benoemd.

De legende laat deze orde gesticht zijn door den Apostel Jacobus, eerste Bisschop van Jerusalem, anderen zeggen Keizerin Helena, Karel den Grote, Godfried van Bouillon e.a.

Omstreeks het jaar 1100 was de orde reeds oud en beroemd in elk geval. De Paus zelf is groot-meester en de Patriarch van Jerusalem rector. Alleen vorsten, adel, presidenten e.d., krijgen haar, na voorgedragen en goedgekeurd te zijn door de H. Stoel.

MEN KWAM BEDROGEN UIT.

Met uiterste nauwkeurigheid zochten de scheepsautoriteiten te Toulon een bemanning uit voor een schip, dat vertrekken zou naar Beirout in de Libanon. Na veel wikken en wegen had men dan een bemanning van 120 man, die volkomen getrouw waren aan de regering van Pétain. Toen het schip te Beirout aankwam, sprongen 120 man over boord en voegden zich bij de Vrije Franse troepen van De Gaulle.

R.K. HOSPITALEN.

In de V.S. en Canada zijn 1.043 r.k. hospitalen.

FEUILLETON.

HET MYSTERIE VAN KAMER No. 10

28).

— Caro mio ispettore. U gelooft toch niet iets nieuws te kunnen ontdekken op een terrein, waar wij sedert jaren tevergeefs zoeken?

— Deze moeite kan ik me dus sparen. Bestond er enig verband tussen de aankomst van brieven van Ernesto aan zijn vader en de geldzendingen van dezen laatsten aan zijn zoon? Ik bedoel, bestond er enig tijdsverband?

— Nee, absoluut niet.

—Heeft men die firmanten van de kousen- en sokkenzaak al eens onder handen genomen?

Weer glimlacht de Mefisto medelijdend.

— Geliefde vriend, de lui konden geen kop koffie drinken, geen stuk in hun kraag hebben of wij wisten het. Niets, niets konden ze doen. Goed, ze doen zaken met Joegoslavië. Maar, ispettore is het verboden zaken met Joegoslavië te doen? Helaas niet, vooral als de zakencorrespondentie volstrekt nietszeggend is.

Had Roth nog buitenlandse vrienden in Milaan?

— Dat vraagt u mij? Hij woonde immers in een pension samen met een Nederlander, een Amerikaanse, een Roemeense, een Poolse en een Française.

Nu krijgt Fabri toch respect voor den man met het snorretje en sikje, al kan hij deze attributen van mannelijkheid anders niet uitstaan. De kerel is werkelijk zeldzaam goed op de hoogte.

— En geen dezer personen is verdacht?

Met welbehagen blaast de Mefisto een wolk sigarettendamp de lucht in.

— Verdacht? Inspecteurtje, wij zullen een Roemeense en een Poolse niet verdacht vinden? We zullen een Nederlander, die er in zijn land om bekend staat nogal revolutionnaire ideeën op na te houden zo ongemerkt voorbij laten gaan? We zullen een Française en een Amerikaanse niet onze aandacht schenken? Maar direct verdacht? Er bestaan nog consuls op de wereld, en ik vind ze de lastigste uitvinding der diplomatie.

Fabri voelt zich nu werkelijk een inspecteurtje.

— Hoe komt u in vredesnaam aan al die gegevens? Hoe kunt u weten, wat een Nederlander in zijn land denkt?

Het gezicht van den Mefisto toont verrukking.

Wij Italianen, ispettore, zijn te lang een huishouden van Jan Steen geweest, waarover de buren goedmoedig medelijdend glimlachten. En nu hebben we ons huis van buiten mooi opgemaakt en luisteren aan alle deuren om te horen wat ze wel van ons zeggen. Er komt een buitenlander hier en blijft rondhangen, je schrijft eens naar een bepaald adres in Nederland, er wordt hier en daar eens gevraagd, je legt stukje bij stukje en dan krijg je langzamerhand het fragment van een beeld bij elkaar. En dat laten we dan voorlopig zo, totdat we ernstig aanleiding hebben dieper op de zaak in te gaan.

Fabri knikt.

— Dus u gelooft, dat spionnage een rol speelt bij de moord op Ernesto Roth?

— Of spionnage een rol speelt? Is den Kroaat iets ontvreemd? Nee? Wraak? Al iets gevonden in die richting? Nee. Jaloezie? Ook niet? Het werk van een krankzinnige? Chantage? Dus-...? Ziet u wel? Het gezicht van den Mefisto druipt van triomf.

— Maar, ispettore, dat is niet mijn werk. U moet vinden waarom de Kroaat vermoord werd en door wien.

Fabri knikt.

— Natuurlijk, signore, ik ben mij van mijn plicht bewust. Alleen, nu ik tegenover iemand zit, die om zo te zeggen expert is in een van de mogelijke motieven is het niet meer dan mijn plicht, dat ik die gelegenheid benut en om een vakkundig oordeel vraag.

Nu glimlacht de Mefisto goedkeurend. Expert en vakkundig zijn aangename woorden.

— Juist, ispettore, goed gesproken. Nu, laat ik dan dit zeggen. Zou u eenmaal tot de overtuiging gekomen zijn, dat er spionnage in het spel is, zoekt u dan naar den helper. Begrijpt u wat ik bedoel? Roth alléén kan nooit waardevolle gegevens verzameld hebben, er moet iemand zijn, die ze hem gaf. Eén persoon of meerdere. Zoekt u daarnaar.

Fabri weet nu genoeg. Beleefdheidshalve spreekt hij nog even door en neemt dan afscheid van den Mefisto.

Diep in gedachten belandt de Milanese inspecteur dan bij den hoofdcommissaris van politie van de stad Triest.

— Wel, ispettore, belangrijk nieuws gehoord?

— Nieuws? Oh ja, buitengewoon. Als er sprake is van een spionnagequaestie, dan weet ik waar ik eventueel zoeken moet.

De hoofdcommissaris lacht.

—Ken ik, ken ik. En natuurlijk is er sprake van een spionnage[illegible] Voor die lui van de contra-spio[illegible] bestaan er slechts twee soorten [illegible]sen. Spionnen en contra-spi[illegible] Laat u zich niet beïnvloeden, isp[illegible] Vertelt u mij de loop der gebeur[illegible]sen eens. Ik wil natuurlijk niet [illegible]ren, dat ik het geval hier beter b[illegible]delen kan dan u, maar soms he[illegible] juist buitenstaanders heldere ge[illegible] moord.

En zuchtend vertel Fabri van [illegible] moord in het pensino Ricco voor [illegible] zoveelste maal.

—Caro ispettore, natuurlijk kan [illegible] spionnage in het spel zijn en zeer [illegible]ker wijst het aantal vreemdelingen dat daar in één pension woont, [illegible]zins in die richting, maar ... laten [illegible] vooral de impulsiviteit van ons [illegible] niet uit het oog verliezen. Vooral [illegible] er liefst drie Sililianen in de [illegible] zijn. U kent de Sicilianen? U [illegible] koelbloedigheid, geslepenheid, [illegible] soort koud fanatisme. En een [illegible] hand.

Wordt vervolg[d]